



Конвенция о биологическом разнообразии

Distr.
GENERAL

UNEP/CBD/WG8J/7/4/Corr.1
27 October 2011

RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

СПЕЦИАЛЬНАЯ МЕЖСЕССИОННАЯ РАБОЧАЯ ГРУППА
ОТКРЫТОГО СОСТАВА ПО ОСУЩЕСТВЛЕНИЮ СТАТЬИ 8(j)
И СООТВЕТСТВУЮЩИХ ПОЛОЖЕНИЙ
КОНВЕНЦИИ О БИОЛОГИЧЕСКОМ
РАЗНООБРАЗИИ

Седьмое совещание

Монреаль, 31 октября - 4 ноября 2011 года

Пункт 6 а) предварительной повестки дня*

ЗАДАЧИ 7, 10 И 12 ПЕРЕСМОТРЕННОЙ МНОГОЛЕТНЕЙ ПРОГРАММЫ РАБОТЫ

Исправление

Последнее предложение пункта 6

Существующий текст заменяется следующим

Закон об охране нематериального культурного наследия, изданный 25 февраля 2011 года, обязывает государство проводить обследование, обеспечивать сохранение и поощрять использование нематериального культурного наследия с согласия его носителей.

Предпоследнее предложение пункта 10

Вместо В материалах, представленных Норвегией и Китаем, указывается следует читать В материале, представленном Норвегией, указывается.

Пункт 10

В конце пункта следует добавить новое предложение *следующего содержания:*

Китай заявил, что он изучает соответствующие средства охраны традиционных знаний, которые могут включать системы *sui generis*, проведение обзоров действующих законов и нормативных положений и/или внесение в них поправок.

* UNEP/CBD/WG8J/7/1/Rev.1.

В целях сведения к минимуму воздействия процессов секретариата на окружающую среду и оказания содействия инициативе Генерального секретаря по превращению ООН в климатически нейтральную организацию, настоящий документ напечатан в ограниченном количестве экземпляров. Просьба к делегатам приносить свои копии документа на заседания и не запрашивать дополнительных копий.